

聲 明

本人.....(姓名)，現居於.....

.....(地址)，謹以至誠鄭重聲明：

本人借用東華三院天秀墟檔位的申請一經批准，本人定必遵照東華三院所訂立的各項借用守則及一切由東華三院發出的口頭或書面指引，包括親自駐檔主理本人借用檔位的一切營運事宜，絕不私自轉讓他人主理，亦絕不私自分租本人借用的檔位。倘有違反上述聲明，本人同意東華三院可即時收回本人借用的檔位，本人不會因此項收回而向東華三院作出任何索償，並會賠償東華三院有關損失及負上一切可能引起之法律責任。

本人謹憑藉《宣誓及聲明條例》衷誠作出此項鄭重聲明，並確信其為真確無訛。

.....
(聲明人簽署)

此項聲明是於.....(年/月/日)在香港特別行政區.....作出，
#是經由.....(姓名)，現居於.....
.....(地址)及任職.....作出傳譯者，而此傳譯
員亦已先行聲明/宣誓* 他/她* 已將本文件內容向聲明人作出真實明確及清晰可聞的傳譯，並會將本人即將
為聲明人主持的聲明忠實向其傳譯。#

在本人面前作出，

監誓員：.....

#本人.....(姓名)，現居於.....
.....(地址)，謹以至誠鄭重聲明/謹此宣誓*，本人諳熟本文件所採用的法定語文及
.....語，本人已將本文件內容向聲明人.....(姓名)作真實明確及清晰
可聞的傳譯，並會將即將為其主持的聲明忠實向其傳譯。

.....
(傳譯員簽署)

此項聲明/宣誓*是於.....(年/月/日)在香港特別行政區.....作出。

在本人面前作出，

監誓員：.....#

#....." 如毋須作出傳譯，請刪去有關段落

* 請刪去不適用的文字